

AVIS DE DIVULGATION DES DOCUMENTS ENVIRONNEMENTAUX ET SOCIAUX

Environmental and Social Safeguards Disclosure Notice — RACINE Project

Élément	Information
Projet	RACINE — filières cacao et café, régions du Centre, du Sud, de l'Est, du Littoral et du Sud-Ouest
Entité accréditée	MINEPAT — Ministère de l'Économie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire
Entité d'exécution	FODECC — Fonds de Développement des filières Cacao et Café
Bailleur	Fonds Vert pour le Climat (FVC / GCF), avec l'appui du Partenariat Cameroun-CAFI
Catégorie de risque	Catégorie B (risques modérés) · Intermédiaire I-2
Date de mise en ligne	27 août 2026 · versions françaises et cadre peuples autochtones ajoutés le 28 août 2026
Langues de publication	Français et anglais, les deux langues officielles de la République du Cameroun. Chaque document est disponible dans les deux langues.
Durée de la divulgation	Jusqu'à la décision du Conseil du FVC, et au-delà pendant toute la vie du projet

LES DOCUMENTS MIS À DISPOSITION DU PUBLIC

Document	Pages FR	Pages EN
1 Plan de gestion environnementale et sociale du projet — Environmental and Social Management Plan (ESMP), Annexe 6	39	37
2 Système de gestion environnementale et sociale du FODECC — Environmental and Social Management System (ESMS), Annexe 5	45	42
3 Mécanisme de gestion des plaintes du projet — Project Grievance Redress Mechanism (GRM)	6	6
4 Code de conduite contre l'exploitation, les abus et le harcèlement sexuels du projet — SEAH Code of Conduct	4	4
5 Plan de formation SEAH conjoint MINEPAT-FODECC — Joint SEAH Training Plan	2	2
6 Mécanisme de gestion des plaintes du MINEPAT — corruption et SEAH	8	8
7 Cadre de planification pour les peuples autochtones — Indigenous Peoples Planning Framework (IPPF)	30	27

Chacun de ces sept documents est publié en français et en anglais, les deux langues officielles de la République du Cameroun. Le présent avis est lui-même bilingue. Les autres pièces du dossier de sauvegardes seront ajoutées à cette page dès leur disponibilité, sans nouvelle publication du présent avis.

OÙ CONSULTER CES DOCUMENTS

- Sur cette page, en téléchargement libre et gratuit
- Sur le site du Ministère de l'Économie, de la Planification et de l'Aménagement du Territoire
- Sur le site du FODECC
- Dans les mairies des communes d'intervention
- Auprès des coopératives et des points focaux régionaux du FODECC

La consultation et la remise d'une copie sont gratuites.

OBSERVATIONS DU PUBLIC

Toute personne, toute organisation et toute communauté peut adresser une observation sur ces documents, par écrit, à l'adresse indiquée ci-dessous. Les observations reçues sont enregistrées et examinées.

SIGNALER UN PROBLÈME

Toute personne concernée par le projet peut signaler un problème environnemental, social, une plainte relative au guichet de financement, ou un fait d'exploitation, d'abus ou de harcèlement sexuels.

- Gratuit — aucune somme n'est demandée, à aucun moment
- Anonyme si vous le souhaitez — les signalements anonymes sont recevables
- Sans représailles — aucune sanction ni exclusion pour avoir signalé

Accusé de réception sous 24 heures. Réponse motivée sous 30 jours ouvrés. Pour les faits d'exploitation, d'abus ou de harcèlement sexuels, une voie distincte prend en charge le signalement sous 72 heures.

Trois niveaux de recours sont ouverts : le projet (FODECC), le MINEPAT en qualité d'entité accréditée, et le mécanisme de recours indépendant du Fonds Vert pour le Climat, qui peut être saisi directement, sans avoir à épuiser les deux premiers niveaux.

ENGLISH — Disclosure notice. The Ministry of Economy, Planning and Regional Development (MINEPAT), as Accredited Entity, hereby discloses the environmental and social safeguards documents of the RACINE project (Category B / I-2), implemented by FODECC with financing from the Green Climate Fund. The seven documents listed above are available on this page free of charge, in both French and English, on the MINEPAT and FODECC websites, and in the town halls and cooperatives of the intervention municipalities. Any person may report an environmental, social, or sexual exploitation, abuse and harassment (SEAH) concern — free of charge, anonymously if preferred, and without retaliation. Acknowledgement within 24 hours; reasoned response within 30 working days; 72-hour pathway for SEAH cases. Three levels of recourse are available: the project, MINEPAT, and the Green Climate Fund Independent Redress Mechanism, which may be approached directly.

Contact	Coordonnées
Signalements du projet	plaintes@ccodef.cm · registres tenus dans les mairies et les coopératives · application Agri4farmers
Entité accréditée	MINEPAT — Partenariat Cameroun-CAFI, Yaoundé
Mécanisme indépendant du bailleur	Independent Redress Mechanism, Green Climate Fund — irm@gcfund.org